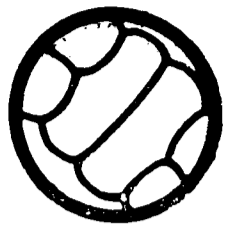


# SPORTÉLETT



Művelődési árak:  
Egész évre 600 lei.  
Félévre 300 lei.  
Negyedévre 150 lei.

A sport minden ágával foglalkozó szaklap. Megjelenik minden hétfőn reggel fél 8 órakor és csütörtökön délután.  
:: A Com. Regional Timișoara hivatalos lapja. ::

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
TIMIȘOARA, I., STR. DRAGALINA  
(Deák-u.) 3. l. emelet.  
TELEFONSZÁM: 925.

## Mi lesz vasárnap?

**Banatul-pálya:**  
Szombat, Politehnica—Kinizsi törpe bajnoki, délután 5 órakor.  
Vasárnap, Banatul—Rapid barátságos futás, délután 4<sup>1</sup>/<sub>2</sub> órakor.  
Banatul II.—Rapid II. barátságos futás, délután 3 órakor.  
Kinizsi ifi—Kadima ifi bajnoki 1<sup>1</sup>/<sub>2</sub> órakor.  
Banatul ifi—Politehnica ifi délelőtt körmegegyed 11 órakor.  
Banatul ifi II.—Politehnica II, délután 9 órakor.  
Banatul—Kinizsi II. hazena szöv. díj futás, délután 2 órakor.

**TMTE-pálya:**  
TMTE—UDR barátságos d. u. 4 óra.  
TMTE II.—TAC II. barátságos délután 1<sup>1</sup>/<sub>2</sub> órakor.  
TMTE hazena II.—Kadima hazena II. bajnoki délután 1<sup>1</sup>/<sub>2</sub> órakor.  
TMTE törpe—Chisoda törpe 11 óra.  
Banatul törpe—Rapid törpe bajnoki 12 órakor.  
TMTE fások—TMTE ker. alk. 9 órakor.

**Pátia-pálya.**  
Pátia II.—Fortuna II. barátságos, délután fél 5 órakor.  
Pátia ifi—Unió ifi bajnoki 3 órakor.  
Pátia törpe—TAC törpe bajn. 2 óra.  
Rapid ifi—TAC ifi bajn. háromnegyed 11 órakor.  
Rapid ifi III.—TAC ifi II. szöv. díj futás, 3 órakor.

**Unio-pálya:**  
TAC—Unio Hirlap kupja-mecses délután 4 órakor.  
Fortuna—Unio törpe bar. háromnegyed 3 órakor.  
Gyapju II.—Unio II. bar. 1 órakor.

**Kadima-pálya:**  
Kadima—Tricolor tréningmecs 4 ó.  
Kinizsi ifi II.—Kadima ifi II. 3 óra.

**Kisoda:**  
Kinizsi komb.—Kisoda bar. 4 óra.  
Kisoda ifi—Gyapju ifi bajn. 2 óra.

**Freidorf:**  
Freidorf komb.—TMTE nyomulások 3 óra.  
Freidorf törpe—Kadima törpe 3 óra.

**Zsombolya:**  
Amatőr—Z-TK bar. (Z-TK-pálya).  
Z-SE—TMTE hazena bajn. (Z-SE-pálya).

**Detta.**  
Fortuna—Detta AC.

**Resica:**  
UDR II.—TMTE ifi barátságos.

**Gyapjuipar-pálya:**  
Gyapju—Kinizsi hazena.  
Gyapju II.—TAC II. hazena szöv. díj futás.

## Barátságos mérkőzések napja

**A Banatul—Rapid és UDR—TMTE mérkőzéseken kívül az Unio pályáavatóján lejátszandó TAC—Unio mérkőzés emelkedik ki a programmból**

**— A Kinizsi Bucuresfiben a Juventussal játszik. — Ifjusági és hazenabajnoki mérkőzések egészítik ki a helyi programot. —**

A vasárnap a barátságos mérkőzések napja lesz, kivéve az ifjusági és hazenabajnokságot, ahol továbbra is a bajnoki küzdelmek keltik fel az érdeklődést. A szabadnapot a szövetség arra használja fel, hogy minden évben októberben lebonyolításra kerülő futballstafétát a városon keresztül megrendezze és így nemcsak a szorosán vett sportközönség, hanem olyanok is bele lesznek vonva a nézők seregébe, akik máskor a sporttól távol tartották magukat. Miután valamennyi egyesület köteles indítani futballstafétát, nagyon érdekes és nívós küzdelemre van kilátás és nehéz előre megjósolni, ki fogja a pálmát elvinni. A stafétáról különben lapunk más helyén is megemlékezünk.

A futballmérkőzések közül **Banatul—Rapid** barátságos találkozója áll előtérben, mely a Banatul-pályán délután 4 órakor veszi kezdetét. Ismeretes, hogy a két együttes legutóbbi találkozásából a Banatul került ki győztesen, bár akkor a Rapid együttese nem volt teljesen kompakt és hiányzott belőle az ötletesség és türgesség. Azóta már egy-néhány bajnoki viadalt is meg kellett állnia és ugyán azt, hogy végre feltalálta önmagát és vasárnap kemény munkát fog adni a Banatunak. Mi ugyan Banatul győzelmet jósolunk, azonban nem volna túlságosan meglepetés, ha a piros-sárgák váratlan jó játékkal győzedelmeskednének ellenfelük felett.

A másik nagy pályán **a resicai UDR és a TMTE** találkoznak barátságos mérkőzés keretében és így ez a pálya is megkapta a maga attrakcióját. Attrakció ez a mérkőzés annál is inkább, mert a resicai győresapat utóbbi időben igen jelentős fejlődésen ment keresztül és legtöbb ellenfelét legyőzte. Legutóbb az igen jó képességű ATTE szenvedett vereséget és így a közfigyelem Resica felé terelődött. Ezért kettőzött érdeklődéssel tekint mindenki a mérkőzés kimenetelére, mely elég érdekesnek ígérkezik. A piros-feketék együttese ma igen jó formában van. Bár ez csak a védelemre vonatkozott eddig, hinni akarjuk, hogy most végre a csapatrosz az a nívót fogja elérni, mint a védelem. Mindenesetre

nem egyszerű ellenfélről van szó és a közönség meg fogja találni számítását. Előzőleg a TMTE II.—TAC II. szövetségi díj mérkőzés kerül lebonyolításra.

**A TAC első csapata** az Unio pályáavatóján fog szerepelni. A Temesvári Hirlap kupájáért folyik ez a mérkőzés, amely egyúttal az Unio első olyan mérkőzése, ahol alkalma nyílik majd hatványozottan kifejezésre juttatni tudását, lelkesedését és ambícióját. Hogy mily keret szolgál ezen mérkőzés lejátszásához az külön esemény lesz, mert azon városunk néhány előkelősége is megjelenik. Többek közt Sza n a Zsigmond vezérigazgató is jelen lesz, aki a kezdőrugást is meg fogja tenni. Hogy fog-e sikerülni a pályáavató egyesületnek az értékes kupáért folyó küzdelemben olyan eredményt elérni, mely már amugy is jóhangzásu nevével még ismertebbé teszi, a vasárnap fogja megmutatni. A zöld-fehéreknek nem szabad a mérkőzést túl könnyen venniük, mert a kis ellenfelek szokták legutóbbi a legnagyobb tájékozottakat okozni.

Előmérkőzésben a két rivális győresapat második garnitúrái is találkoznak, hogy az örökös rivalizálás nemes versengésében ismét összemérjék az erőket. Azonkívül törpemérkőzés fogja egészíteni a programot.

**A hazenabajnokságban** vasárnap kerül előtérbe a derby a Z-SE és TMTE csapata között. A mérkőzés Zsombolyán lesz, ami a honi csapat részére nagy előnyt jelent, miután lelkes és rajongó közönsége, mely ezen fontos mérkőzésen tömegesen fog megjelenni, igen hathatósan fogja támogatni biztatásával csapatát, hogy riválisát legyőzze. Idehaza a Kinizsi—Gyapjuipar mérkőzés is érdekesnek ígérkezik és teljesen nyílt. Bármely csapat győzhet, miután mindkét együttesben igen jó, de gyenge pontok is fellelhetők. A szövetségi díjban a TMTE II. és Kadima II. valamint Gyapjuipar II.—TAC II. és az újonnan benevezett Banatul mérkőzése a Kinizsi II. csapatával egészíti a programot.

**A Kinizsi** ismét idegenben, illetve nem idehaza, hanem a fővárosban vendégszerepel, ahol a Juventus elleni kötelező mérkő-

zést játsza le. A Juventus itteni szereplése közönségünkben nem a legjobb benyomást keltette, miután a játékok, melyet produkált messze alul maradt a várakozáson és csalódottan konstatáltuk, hogy technikai tudásuk nem áll valami magas nívón. Nem szabad azonban elfelejtenünk, hogy a Juventus itt játszott csapata nem volt a komplett együttes, mert abban csak három „külföldi” szerepelt. Már pedig a Juventus nevezetes arról, hogy csapatában tulajdonoszt idegen honos játékosok foglalnak helyet. A Kinizsinek természetesen most ezzel az erősebbik csapattal kell megküzdenie, mindazonáltal bizunk benne, hogy a lila-fehérek éppen úgy mint eddig is, győztesen térnek haza a fővárosból.

## A 11x400 méteres staféta futás vasárnap

**— Start: pontban fél 11 órakor. —**  
A vasárnap egyik eseménye a 11x400 méteres futballista staféta lesz, amelyről már múlt esztendőki számunkban is megemlékeztünk. A propaganda és demonstratív jellegű verseny tudvalegyőleg a szövetség elnöke, Ing. Vlad Victor, által adományozott vándordíjjal folyik és azt eddig kétszer a TAC védi. A verseny előkészületeire és lebonyolítására vonatkozólag érdeklődtünk dr. Petric József szövetségi alelnöknél, aki velünk hivatalos formában a következőket közölte:  
A versenyen minden futballsporttal foglalkozó és a temesvári kerület bajnokságában résztvevő egyesületnek csapatot kell indítania. A csapat tagjai csak azok a játékosok lehetnek, akik már az idén az első futballcsapatban szerepeltek.

A versenyt ugyanazon az utvonalon futják le, mint az eddig megrendezett stafétákat. Kivéve a belvárosi Turul sarkától a színházig terjedő utvonalat, amely a villamos javítási munkálatai miatt futásra nem alkalmas. Itt a futás annyiban módosul, hogy a Turul sarkától befordulva az Erődtetőn keresztül, majd annak végétől a színházig terjed s innen esatlakozik azután a már ismert vonalra.  
A közölszökiek megheszélőse végett dr. Petric ez uton kéri fel az összes egye-

# A tabellák képe

**— Az első osztályban a piros-fehérek erősen tartják a vezető pozíciót, míg a második osztályban a Gyapjuipar vállalja a magánéke ezen szerepét. — Az ifjusági bajnokságban a TMTE ifjú váratlan győzelme a Kinizsi feletti megerősítette számukra az első helyet. —**

sületek intézőit, valamint az egyesületek atletikai szakosztályának vezetőit, hogy esütőbőrkön este 7 órakor a Palare-kávéházban jelenjenek meg.

## 100 km-es kerületi motor-és kerékpárverseny lesz vasárnap

Ritka látványosságban lesz része vasárnap a kerékpár- és a motorsport barátainak. Vasárnap tartja meg a szövetség kerületi bajnoki versenyét a 100 kilométeres távon. Délelőtt 9 órakor lesz a kerékpárverseny, délután 2 órakor pedig a motorverseny.

A verseny érdekessége, hogy az egy körpályán lesz megtartva s így a nézők állandóan látják a verseny állását. A verseny részletei különböző a következők: Reggel háromnegyed 9 órakor gyűlekeznek a kerékpárosok a belvárosi volt katonai élelmezési raktár melletti országúton. Itt lesz a start. Innen a versenyzők az aradi útra térnek s haladnak egy körülbelül 5 kilométeres távon, innen átesznek a kisberekreki országútra, ott visszajönnek a köröndig s ott ismét az aradi útra térnek és így tovább. Ez a kör 11 kilométer hosszú, melyet kilencszer kell a versenyzőknek körülfutniuk. (A hiányzó 1 kilométer a katonai élelmezési raktártól a köröndig.) (Ez a kilenc kör lefutása után a kisberekreki utat elején lesz. A köröndnél.)

Délután 2 órakor lesz megtartva ugyanezen a pályán a motorverseny, szintén 100 km-es távon. Kategóriabesorolás: a vidéki versenyzőkre való tekintettel, csak a startnál lesz.

Mint értesülünk, valószínűleg indulnak a resicai motorversenyzők is és így nagy konkurenciára és népes mezőnyre van kilátás.

Itt említjük meg, hogy f. hó 24-én tartja meg az UDR a 100 km-es motor hegyi versenyét, melyre motoros gardnerek valószínűleg teljes számban start-hoz áll.

## A TMTE második csapata győzött Dettán

— TMTE II.—DAC 3:2 (2:0).

Hétfői számunkban töves információ következtében a TMTE II. csapatának dettái szereplésével kapcsolatban azt írtuk, hogy a piros-fehérek tartalékosapata vereséget szenvedett. Mint most értesülünk, a TMTE győzött Dettán, még pedig igen szép játék után. Bár félidőben már 2:0-ra vezetett, a dettáink nem engedték és nehéz küzdelem után a TMTE továbbá harmadik góljával szemben sikerült nekik is két gólt rúgniuk és ezáltal az eredményen szót tenni.

## Az angol liga

Sunderland és Leicester küzdenek az elsősegért és hetenként felváltják egymást a tabella élén. A múlt héten Sunderland volt a vezető, a szombati eredmények után, azonban amikor is Leicester győzött Sunderland ellen, helyet cseréltek. Eredmények:

**Első liga.** Aston Villa—Derby County 3:1. Bolton Wanderers—Manchester United 4:0. Burnley—Arsenal 2:0. Cardiff—Sheffield United 3:0. Everton—Huddersfield 0:0. Leeds U.—Blackburn Rov. 4:1. Leicester City—Sunderland 2:1. Newcastle—Liverpool 1:0. Tottenham—Birmingham 6:1. Sheffield Wednesday—Westthromwich 2:1. Bury—Westham 2:1.

**Második liga.** Clapton—Middlesborough 2:3. Darlington—Notts Forest 4:2. Fulham—Blackpool 1:0. Hull City—Bradford City 4:0. Manchester City—Barnsley 1:1. Notts County—Port Vale 2:1. Oldham A.—Reading 3:1. Portsmouth—Swansea 1:0. Preston N. E.—Grimsby T. 3:2. Southshied—Chelsea 5:1. Wolwarhampton—Southampton 2:2.

## Kerékpárosok figyelmébe!

Az összes raktáron levő kerékpárokat: **Gáricke, Mars, Opol, Puch és Victoria** gyártmányokat, valamint kerékpáralkatrészeket, helyszűke miatt eredeti gyári áron árusítom ki. **KATZKY, TIMIČARA, Mercy-dica 10**

A vasárnapi eredmények az első osztályban nem hoztak változást, amennyiben valamennyi csapat megőrizte eddigi helyezését. Mindenesetre meglepő a TMTE gyenge teljesítménye az erősen tartalékos Politechnicával szemben, habár ez nem ingatta meg az első helyét. Jó hét ponttal biztosan vezet a bajnokság élén. A másik bajnoki találkozó az erőviszonyoknak megfelelően előtérbe hozott és így a szombati piros-fehérek továbbra is birtokosai az ötödik helynek. A tabella különbözően így fest:

1. TMTE	4	3	1	—	11	4	7
2. TAC	4	2	1	1	8	5	5
3. Banatul	4	2	—	2	10	6	4
4. Kadima	4	1	1	2	6	9	3
5. ZsSE	4	1	1	2	4	8	3
6. Rapid	3	1	—	2	4	9	2
7. Kinizsi	—	—	—	—	—	—	—
8. Politechnica	1	—	—	1	0	2	0

Egyelőre a TMTE még erősen tart ki az első helyen. Jelenleg neki van az első osztályban a legtöbb pontja és legjobb gólaránya, azonkívül dicséretileg védelmet azon tény, hogy eddig még nem szenvedett vereséget. Az első öt csapatnak mind három-három mérkőzése van még hátra, míg a Kinizsi valamennyit kell, hogy lejátszza, ezzel szemben az egyetemisták vasárnap kapcsolódtak bele a bajnoki küzdelmekbe.

**A másodosztályú bajnokságban** nagy változások vannak. A legnagyobb meglepetéssel szolgált a Kisoda oly jól indult együttese, mely váratlanul súlyos vereséget szenvedett a Fortuna együttesétől. Ennek folytán a tabellán fel kellett hogy adja előkelő helyezését és a ZsTK-nak engedte azt át, mely, ugy látszik, kezd formálisan jönni és igyekszik hathatósan beleszólni a tabella végső kialakulásába is. A Kisoda csapatán kívül még az Unio szerepelt várakozáson alul. A tabella most így alakul:

1. Gyapjuipar	5	4	—	1	20	9	8
2. Prosdorf	5	3	1	1	15	7	7
3. ZsTK	5	2	2	1	11	8	6
4. Unio	5	3	—	2	12	11	6
5. Kisoda	5	3	—	2	13	15	6
6. Fortuna	5	2	1	2	10	12	5
7. Patria	5	1	—	4	13	13	2
8. Tricolor	5	—	—	5	4	23	0

**Az ifjusági bajnoki tabella** korrigálásra szorul, amennyiben a be nem fejezett Rapid—Politechnica mér-

## Jegyzetek a hétről

A két nagy rivális újabb találkozásánál a meglepetés nem a Kinizsi győzelme volt, hanem az, hogy a mérkőzés színi helyét a Patria-pályát választotta — a Kinizsi.

Ugy beszéltek, hogy a bajnokságot pálya nélkül áll, mert az új pályatulajdonossal ellentétbe került.

Nem tudjuk, mi igaz a szóbeszédből, de valahogy úgy érezzük: nagy igazságtalanság volna a Kinizsit arról a pályáról kiszorítani, amelyet a Kinizsi alapítói építettek meg, s amely pálya nevelte azt a nagy tömeget, melyet ma a temesvári sportközönségének nevezhetünk...

Erről a híresztelésről azonban önkéntelenül eszünkbe jut a közmondás is: ma nekem, holnap neked...

Volt jó, amikor a Kinizsi volt nemcsak korlátlan, de erőszakos ur is a pályáján s éppen az akkori hatalmi túltengése volt az oka a Patria-pálya megteremtésének is...

Nem panaszkeppen, nem is szemre hányásképpen írjuk ezt most meg, de valahogy feltörnek a régi keserűségek akkor, mikor a Kinizsi oldalán új keserűségek fakadását látjuk és halljuk...

Valahány új egyesület alakul városunkban, valahány új pálya kerül felszentelésre, a vezetők, az alapítók között mindig kell egy régi TAC-tagnak lenni...

Érdekes a TAC szerepe a temesvári sportban. A legrégebbi egyesület, öreg fa, melynek erős gyökereinek, terebélyes ágainak kellene lennie, s ha vizsgáljuk, be kell látnunk, hogy nincsen se gyökere, se ága, csak friss gallyai vannak...

közist megsemmisítették az újrajátszását rendelték el, a Banatul—Kadima mérkőzés barátságos jelleggel birt, míg a Kadima—Politechnica vasárnapi mérkőzés még nincs befejezve és még 15 perc utánajátszandó. Ezek után a tabella így fest:

1. TMTE	3	3	—	—	16	3	0
2. Kinizsi	3	2	—	1	8	5	4
3. Banatul	1	—	1	—	0	0	1
4. TAC	2	—	1	1	2	4	1
5. Rapid	1	—	—	1	1	2	0
6. Politechnica	1	—	—	1	1	4	0
7. Kadima	1	—	—	1	0	9	0

### A hazenában

A bajnokságok tabelláján még mindig a TMTE vezet, bár a ZsSE vasárnapi hatalmas gólaránya győzelmével tanúbizonyítást szolgáltatva annak, hogy a közeljövőben be fogja hozni a TMTE előnyét és be fogja futni az öt megillető helyre. A tabella ma így fest:

1. TMTE	3	2	1	—	8	3	5
2. TAC	4	2	—	1	27	29	4
3. Kadima	3	1	1	1	2	3	3
4. ZsSE	2	1	—	1	20	3	2
5. Gyapjuipar	2	1	—	1	6	9	2
6. Kinizsi	2	—	—	2	1	17	0

A TMTE vasárnapi Kadima elleni gyenge teljesítménye általános meglepetést okozott, azonban a Kadima öröme korai volt, miután szabálysértést követtek el, amennyiben a délutáni bajnoki mérkőzésen egy játékosú szerepelt, aki a délelőtti díjmérkőzésen is játszott és így a mérkőzés ügyével még a szövetség is foglalkozni fog.

A ZsSE most jelent meg először az őszi fordulóban a zöld gyepen és nagy fölényrel verte a TAC-ot, mely szerencsétlen véletlennek közrejátszása következtében kapus nélkül kényyszerült felállni és így súlyos veresége megmagyarázható.

A hazena szövetségi díjban a helyezések a következők:

1. TMTE	1	1	—	—	3	0	2
2. Gyapjuipar	2	1	—	1	10	3	2
3. TAC	1	1	—	—	11	4	2
4. Kadima	2	1	—	1	3	11	2
5. Kinizsi	2	—	—	2	5	14	0

Itt a Gyapjuipar nagy gólaránnyal lépte le ellenfelét, a Kadimát, míg a TAC ugyanazt eszelekedte a Kinizsivel. Ezekhez a csapatokhoz most a Banatul is fog csatlakozni úgy, hogy itt is hat csapat fog versenyezni a díjért.

Maga a fa gyenge, vihart nehezen bírta el, de a magja szertesodródott és kikelt s a temesvári sportélet fejlettségét vizsgálgatva, majdnem mindenütt ott találjuk a TAC egy-egy kikelt, előre kapott magját...

„Nem ügyelnek a bírók a játékszabályok betartására“... ez a megállapításunk az utóbbi hetek mérkőzéseinek szemléléséből...

Alig láttunk mérkőzést, melyen a durva fault, a tiltott játékmódor nem virágzott volna dusan anélkül, hogy a mérkőzést vezető bíró törődött volna vele...

Ha már az intézők elfelejtik kitanítani játékosait a játék szabályairól, s elnézik a tréningeken a veszélyes játékmódort, a mérkőzést vezető bírónak kellene erősebben közbelépnie.

Nem az a fontos, hogy egy durvaság, egy fault sikerül-e, hogy a bíró a mérkőzést lefújja, büntetni kell akkor is, ha a játék veszélyes — bár az ellenfél nem sérül meg.

Ezzel szemben azt tapasztaljuk, hogy a pályán csaknem állandóan gurulnak, fetrengenek játékosok anélkül, hogy a bíró füttyöt hallanának, mert a játék „csak erős“...

A vezető közmegek kell erősnek lennie s bizonyos, hogy néhány heti iránynyu bírói működés után a pályák képe kevésbé földön heverő játékost fog mutatni.

**Gyapjuipar R.-T.**  
timisoarai gyártású Fabrika.

## Feisthannel Ferenc, a TMTE ifjusági kapusa elhagyta a kórházat

Elmult vasárnap délelőtt a TMTE pályán játszotta a Kinizsi II. ifjusági együttese a TMTE II. csapatával szövetségi díjmérkőzést, melynek második félidőjében egy összefutás történt a TMTE-kapu előtt. Az összefutás következtében Feisthannel Ferenc, a TMTE kapusa eszméletlenül maradt a küzletőren és az öltözőből mentőkorszi szállította, súlyosnak látszó belső sérüléssel, a Bánati szanatóriumba.

Az orvosok rögtön megvizsgálták a vádát és máj között vérgyülemelést állapítottak meg és a hétfői vizsgálatok tették függővé, hogy szükségessé válik-e operatív beavatkozás vagy pedig csak kisebb természetű sérülésről van szó.

Mint most az egyesület intézősége részéről értesülünk, a baleset korántsem olyan veszélyes, mint ahogy azt beállították. Az orvosok ugyanis könnyen belső vérzést állapítottak meg és annyira nem komoly az ügy, hogy Feisthannel már a keddi nap folyamán elhagyta a szanatóriumot és otthon szűsül kezelésben.

Örülünk, hogy a komolynak látszó sérülés nem súlyos természetű, mert visszaadta sportunknak egyik tehetséges és önfeláldozó fiatal sportembert, aki egyesülete színében szívvel-lélekkel vélt a realizáció kaput. Reméljük, hogy már a közeljövőben a zöld gyepen újból viszont fogjuk látni és hamarosan elfelejthetjük azt a nyomasztó hangulatot, mely közvetlen a baleset után a lelkeket megülte.

## Feléldt a sportolási kedv a temesvári pénztézetek alkalmazásában

Az első őszi mérkőzésen a Temesvári Első Takarékszövetkezet és a Temesvári Bank csapatai eldöntetlenül játszottak. Hétfői számunkban már beszámoltunk a szombat délutáni bankmérkőzésről, melynek eredménye szenzációszámra megy.

A Temesvári Bank jóképességű csapatának fölényes győzelmét várták hívei — s a küzdelem eldöntetlen maradt mert a Temesvári Első csapata és főleg annak védelme olyan munkát végzett, mely nagy csapatainknak is dicséretére válnék.

Ez a mérkőzés ismét rátereli a figyelmet arra a sportműködésre, melyet pénztézetek tisztviselőinek fiatalabb generációja szinamátor alapon, pusztán sport iránti rajongásból kifejt.

A tavasszal örömmel regisztráltuk a hétről-hétre megisméllődött és tekintélyes számú nézők előtt lefolyt mérkőzések eredményeit és most jólesően állapítjuk meg, hogy az akkori lelkesedés nem volt szalmaláng, öszre újból megindul a mérkőzések sorozata.

Nem minden eelzatosság nélkül foglalkozunk terjedelmesebben ezzel a mozgalmal. Benne látjuk annak a már kiveszőben levő amatőr szellemnek az újraéledését, amely a már régebben időkből eltöltötte a játékosokat, azét szellemét, amely sportolásra serkenti a fiatalságot a saját kedvtelésére s a testfejlesztése érdekében.

Ezekben a mérkőzésekben látunk igazán sportot, amelyek nincsenek sorsoláshoz kötve, amiket nem muszáj minden körülmények között lejátszani, s amelyek folytán a játékbéli ügyesség nem lesz főfoglalkozás, csak a hivatalon kívüli kiválóság.

Várjuk, hogy ez a kezdet ne maradjon folytatás nélkül, hanem ellenkezőleg fejlődjék és tegye népessé a pályákat már szombat délután a sportfejlesztés emelkedésének őszinte dokumentálására.

A két szereplő csapat játékosainak névsorát alább közöljük, s várjuk, hogy a többi nagy intézetek csapatairól hasonló beszámolóhoz hozzassunk.

**Temesvári Első:** Buda — Olehárvy Regula — Gillich, Joszt, Ludwig — Zikeli, Billédi, Mattasich, Lakos, Wessely. **Temesvári Bank:** Neumann — Sándor, Friedländer — Schulhofs, Bleier, Halbherr — Kriz, Tengler, Geró, Vaid, Schlapanszky.

Ha ünt lerugják, használjon Olympiát! A legkiválóbb fenvősoshorszesz. Kaputató mindenütt.

### rend a bíróküldés körül

napokban érkezett meg a központ-  
Bírótestület új szabályzata, amely  
között a bíróküldés eddigi rend-  
je is megváltoztatja.

Bírószakosztály adminisztratív te-  
ségének tudvalevőleg a bíróküldés  
egyik legnehezebb és legkényese-  
bb része. A mérkőzések fontossága és  
a mérkőzéses csapatok játékmódora mellett a  
bíróknak az egyesületek, esetleg  
egyesületeknek bizonyos bírókkal  
viszonyával is s ha ezek a feltételek  
meg vannak, akkor is a legtöbb  
esetben elégedetlenek az egyesületek a  
küldött bíróval — a mérkőzés után.

Eddigi szokás szerint az egyesüle-  
tek jogában volt minden szezonban,  
szezonszám kezdete előtt, a bírószakos-  
ztály bejelenteni, hogy mérkőzéseire  
bírók kiküldésének mellőzését kéri.  
"Mellőzésnek" nevezzük. Az egye-  
sület által törölt bírók száma nem ha-  
tározza meg a kerületben levő összes  
bírók számának tíz százalékát.  
A rendszer most megszűnik. Az  
egyesületeknek közvetlenül nincsen  
joguk bírókat törölni.

Abban a bíróküldőbizottság ülésén az  
egyesületek nevében a szövetség  
bírószakosztályának egy tagja foglal  
szókat, akiknek tudomásul kell bírnia  
a jog, melyik egyesület melyik bi-  
rókat nem akceptálja s a küldést ilyen ér-  
telemben korrigálhatja.

Ez az eljárás az, hogy például A—B  
mérkőzésére a bíróküldő X  
ajánlja. A futballszakosztály tagja  
tudja, hogy A. egyesület X bi-  
rókat nem kívánja, mire vétőt emel. A  
küldő most Y bírókat nevez meg, de  
ezt B. egyesület nem akceptálja.  
Egyesületek képviselője ezt is viz-  
sgálja. A harmadsorban javaslatba  
hozza Z. bírókat ellen ismét A. egyesület  
között s így az sem küldhető ki. És  
következik az új rend sarkalatos hi-  
sége.

A negyedszer ismét egy olyan bíró  
küldetnek ki, akit akár mindkét  
egyesület is ellenez, ezt már nincsen  
szükség a delegátusnak visszautasíta-  
nia.

Először szemben a régi rend szerint B.  
egyesület az ötven bíró közül ötöt törölt  
közül az ő mérkőzésén egy sem  
törölt szóba.

Amikor azonban, a véletlen szeszélye foly-  
konnyon megtörténhetik, hogy az  
egyesület olyan bírókat kap, akiről köz-  
vélemény volt, hogy eddig nem fogadta  
azt az egyesület, de a bíró szempont-  
ból még kevésbé kívánatos.

Az új szabály megalkotói azzal érvel-  
tek, hogy  
a bírótürelmes rossz vért szült  
valamely bíróknak a bíró-jóbarátját  
klubtársát valamelyik egyesület  
törölte, úgy az esetleg e momentum által  
elválaszva vezette az illető egyesület  
bírók küldését.

Abban a történet azonban, mert amikor  
a közvetett érzelmet megnyilvánulást  
törölt elhárítani megelégedtek arról,  
az új rendszer lehetőségessé teszi  
hogy

egyesület által nem kívánt, törölt  
bíró is kiküldetett legyen

esetleg közvetlenül éreztesse, vagy  
mondva viszonyozza azt az ellen-  
vet vagy bizalmatlanságot, amelyet  
egyesület vele szemben tanúsított,  
gyakorlat mindenesetre meg fogja  
láttni, hogy ez a rendszer bevállal-e  
sem. Véleményünk szerint azonban  
jobb mint a régi s így nagy szük-  
ség volt rá.

### A mérkőzések bírói.

Banatul—Rapid: Kardos. Banatul II—  
Löbl Zs. TMTE—UDR: Nico-  
laciu. TMTE fások—TMTE ker. alk.  
Goczy. TMTE II—TAC II. Antoniac,  
Banatul ifj. II. Politechnica ifj. II. Merbl.  
Banatul ifj.—Politechnica ifj. Kunzelmann.  
Cifj. II—Rapid ifj. II. Révész R. TAC  
Banatul ifj.: Recktenwald. Patria—Unio ifj.  
Unio—Fortuna törpe: Pretsch. Unio  
TAC: Danciu. Kisoda—G. agyjuipar ifj.  
Kisoda. Kinizsi ifj. II—Kadima ifj. II: Rein-  
oldt. Politechnica—Kinizsi törpe: Marcu  
Zsuzsanna. Kinizsi Gyapjuipar: Simonis  
E. — TMTE: Schneider. TAC II —  
Banatul ifj. II: Edlitz. TMTE II — Kadima II:  
Berger. Banatul — Kinizsi II: Mühley.

## Partea oficială Hivatalos rész

### Comunicatele Comitetului Regional.

1. Decizie am constatat ca Sp. Ama-  
teur din Timisoara cu toate ca odata cu  
inaintarea actelor spre a fi afiliata la  
FSSR a facut un pas in sus si respecta toate  
ordinea date de noiurmeaza meru a nu  
lua in seama aceste ordine, dispozitie  
materiar a subcomisiunei de football  
prin care a interzis soc. sp. afiliata din  
aceasta regiune a juca contra acestej so-  
cietati cu ziua de azi intra din nou in  
vigoare, interzicandu-se tuturor soc.  
afiliate din regiune a juca vre-un match  
de football cu aceasta societate.

2. Pentru discutarea si aranjarea de-  
finitiva a programului stafetei de foot-  
ball prin oras din 17 l. e. toti domnii  
conducatori de sectii de atletism a so-  
cietatilor de el. I si II precum si toti  
ispravnicii de football a acestor societati  
sunt rugati a se prezenta la conferinta  
ce va avea loc Joi in 14 l. e. la ora  
7 in cafeneana Palace. Cei absenti vor  
fi amendati.

**Dr. I. Petric,** **C. Gr. Palici**  
presedinte. secretar.

### Comunicatele subcomisiunei de football.

1. Conform hotararei Comit. Regional  
pana ca ori dispozitie cu ziua de azi in  
ceputul unei soc. afiliata la FSSR  
din regiune nu se va mai admite a juca  
matchuri de football contra Soc. Sp.  
Amateur din Timisoara.

2. La constatarea din 14 l. e. ora 7  
seara din cafeneana Palace pentru dis-  
cutarea si aranjarea definitiva a pro-  
gramului stafetei de football prin oras  
din 17 l. e. toti ispravnicii de football a  
soc. de el. I si II sunt obligati a se pre-  
zenta neconditionat.

3. Din nou atragem atentia tutur-  
or societatilor din el. I si II ca la sta-  
feta de football prin oras ce se va aranja  
neconditionat in 17 l. e. la ora 9 si ju-  
matate sunt obligate a participa fara  
exceptiune toate soc. din el. I si II din  
Timisoara. Societatile cari vor absenta  
vor fi aspre amendate.

4. Pentru participare la stafeta de  
football prin oras, pentru ziua de 17 l. e.  
ridicam suspendarea tuturor jucatorilor  
suspendati.

5. Jucatorul Kreishoffer II. (Chi-  
nezul) pana la sosirea deslegarii dela  
KKASE i se da drept de joc pentru  
matchuri amicale.

6. Jucatorul Carol Csernak (CAT)  
pana la sosirea deslegarii dela MLSz  
i se da drept de joc pentru matchuri  
amicale.

7. Subcomisiunea ordona ca matchul  
de camp, el. I Rapid—RGMFT sortat pe  
ziua de 8 IX. 1926, amanat inse din ofi-  
ciu sa se joace in 24 X a. e. I. m. la ora  
4 pe arena ce Rapid va alege si anunta  
la sedinta viitoare.

**Ing. C. C. Popovici,** **C. Gr. Palici**  
presedinte. secretar.

### Comunicatele subcomisiunei de disciplina.

Se instinteaza cei interesati ca se-  
dinta subcomisiunei din 15 l. e. nu se va  
tinea. — Tinerii proximei sedinta se va  
anunta tot in acest loc.

**A. Katzky pres.** **C. Gr. Palici secr.**

### Comunicatele subcomisiunei de atletism.

Se constatarea din 14 l. e. ora 7 seara  
ce se va tinea in cafeneana Palace pen-  
tru discutarea si aranjarea definitiva a  
programului stafetei de football prin  
oras din 17 l. e. toti conducatorii secti-  
lor de atletism a societatilor din el. I  
si II sunt rugati a se prezenta necon-  
ditionat.

**Rr. I. Belu,** **C. Gr. Palici,** secr.

**Millisich József**  
II, Str. Digul Mare (Nagyöltés-u.) 11  
**szobafestő és mázoló**  
A legmodernebb kivitelű munkákat  
előnyösen vállalja

**Neumann József**  
Középkereskedő  
Timisoara  
Birtin, Piața Scuară

### A Comitetul Regional közleményei:

1. Tekintettel arra, hogy meggyőző-  
dést szerezünk arról, hogy a timisoarai  
IV. ker. Amateur Sp. Egylet, dacára  
annak, hogy midőn az affilálásához  
szükséges aktáit beterjesztette, ígéretet  
tett arra is, hogy összes intézkedésein-  
ket a legnagyobb szigorral fogják vég-  
rehajtani, ezen ígéretet nem tartja be  
a futballszakosztály által kiadott azon  
rendelet, mellyel a kerületünkbe tarto-  
zó affilált egyleteknek meg lett tiltva  
hogy ezen egylet ellen szerepelhessenek  
a mai nappal újból érvénybe lép, minek  
folytán a kerületünkhöz tartozó affilált  
egyesületeknek megtiltjuk ezen egylet  
elleni bármilyen nemű futballmérkőze-  
sében való részvételt.

2. A folyó hó 17-iki városen keresztüli  
futballstaféta programjának megbe-  
szélése és végleges megrendezése céljá-  
ból az összes I. és II. oszt. egyesületek  
atlétikai szakosztályainak vezetőit, vala-  
mint futballintézőit megkérjük, hogy a  
folyó hó 14-én este 7 órakor a Palace-  
kávéházban megtartandó ülésre okvet-  
lenül jelenjenek meg. A hiányzókat  
pénzbüntetéssel fogjuk sújtani.

**Dr. I. Petric,** alelnök. **C. Gr. Palici,** titk.

### A futballszakosztály közleményei:

1. A Comitetul Regional rendelete ér-  
telmében újabb intézkedésig az összes  
kerületünkhöz tartozó FSSR-hez affi-  
liált egyesületeknek a timisoarai Ama-  
teur Sp. Egylet ellen semmiféle futball-  
mérkőzések megrendezését nem engedé-  
lyezünk.

2. A folyó hó 14-én este 7 órakor a  
Palaceban megtartandó ülésre, a folyó  
hó 17-én a városen keresztül megrende-  
zendő futballstaféta programjának  
megbeszélése és végleges megrendezése  
lesz tárgyalva, az összes I. és II. oszt.  
egyesületek intézői okvetlenül kötelesek  
megjelenni.

3. Újból felhívjuk az összes helybeli  
I. és II. oszt. egyesületek figyelmét  
arra, hogy a folyó hó 17-én délelőtt fél  
10 órakor megkezdendő városen kereszt-  
tüli futballstafetában az összes timisoa-  
rai I. és II. oszt. egyesületek kötelesek  
részvenni. A részt nem vevő egyletek  
a legszigorubbann lesznek megbüntetve.

4. Hogy a folyó hó 17-iki városen kes-  
zestüli futballstafetában a felfüggesz-  
tett játékosok is résztvehessenek, arra  
a napra, az összes felfüggesztéseket ha-  
tályon kívül helyezzük.

5. Kreishoffer II. (Chinezul) játékos-  
nak a KKASE-től kért kiadatásának meg-  
érkezéséig bármilyen barátságos  
mérkőzésre játékgengélyt adunk.

6. Csernak Carol (TAC) játékosnak  
az MLSz-től kért kiadatásának meg-  
érkezéséig bármilyen barátságos mérkő-  
zésre játékgengélyt adunk.

7. A szakosztály elrendeli, hogy a fo-  
lyó évi szeptember hó 8-ára kisorsolt és  
hivatalból elhalasztott Rapid—TMTE I.  
oszt. bajnoki mérkőzés — tekintettel  
arra, hogy nevezett egyletek nem tud-  
tak megegyezni — folyó hó 24-én dél-  
után 4 órai kezdettel játszassék le és pe-  
dig azon a pályán, amelyet a Rapid vá-  
laszt és a következő szakosztályi ülésen  
bejelent.

**Ing. C. C. Popovici,** el. **C. Gr. Palici** titk.

### A fegyelmi szakosztály közleményei:

Ertesítjük az érdekelteket, hogy a fo-  
lyó hó 15-iki szakosztályi ülés nem lesz  
megtartva. A legközelebbi ülés megtar-  
tását e helyen fogjuk közölni az érdekel-  
tekkel.

**A. Katzky,** megb. eln. **C. Gr. Palici,** titk.

### Az atlétikai szakosztály közleményei:

A folyó hó 14-én este 7 órakor, a Pa-  
laceban megtartandó ülésre, ahol a fo-  
lyó hó 17-iki, a városen keresztül meg-  
rendezendő futballstaféta programjának  
megbeszélése és végleges megrende-  
zése lesz tárgyalva, az összes I. és II.  
oszt. egyesületek atlétikai szakosztá-  
lyainak vezetőit kérjük okvetlenül meg-  
jelenni.

**Dr. I. Belu,** eln. **C. Gr. Palici,** titk.

**Mundus és Borlova—Armenisi**  
Faipar r.-t.  
timisoarai irodája  
II., Liget-ut Telefon 962.

### Subcomisia de tinerime.

1. Dni ispravnicii ai societatiilor CAT,  
RGMFT. Chinezul si SS Jimbolea se ci-  
teaza pe sedinta din 19 cor.

2. Stefan Constantinescu (Patria) ge  
suspenda pana la 11 Aprilie 1927, art.  
21.

3. Emil Schmahl (Ind. Lanei) se sus-  
penda pana la 15 Novembre 1926, art.  
18.

4. Csipai Andrei (Tricolor) se suspen-  
da pana la noi dispozitii si se citeaza  
pentru sedinta din 19 cor.

5. SS Fortuna se amendeaza cu 100  
lei si se someaza sa plateasca subsane-  
tiunea suspendarii in deurs de 8 zile.  
dlui B. Löbl casierul subcomisiei.

6. SS Kadima se someaza sa prezinte  
la sedinta din 19 cor. carnetul de legiti-  
mare a jucatorului Freund Emeric, in  
caz contrar se va amenda.

7. Se omologheaza urmatoarele ma-  
tchuri:

Campionatul tinerimei el. I: Chinezul  
—CAT 4:2; Politechnica—Kadima 1:0  
RGMFT—Kadima 9:0.

Campionatul tinerimei el. II.: Fortu-  
na—Ind. Lanei 4:3; Unio—CGJ 13:1;  
Chisoda—Tricolor 8:0.

Premiul—Sectiei de tinerime: Poli-  
technica—Rapid 3:1.

Campionat pitiei: Chinezul—Freidorf  
3:0; Kadima—Patria 0:0; Banatul—  
Chisoda 1:1.

Cupa Fabian: Banatul—SS. 3:2.

8. Se legitimeaza eu drept de joc ime-  
diat: pentru Banatul: Babescu 13 Moi-  
se, Benghia 12 Eugen, Oancea 12 Ioan;  
pentru CAT: Dókán 13 Rudolf, Tara-  
nek 14 Ioan, Srimpl 14 Alexandru, Fel-  
ner 14 Walter; pentru Unio: Labone 13  
Ioan, Schickl 13 Nicolae, Glasser 13 Ar-  
nold, Raymond 13 Iacob, Jegdicj 13  
Adalbert; pentru Fortuna Riiyi 14  
Ioan; pentru Freidorf: Weismüller 13  
Iacob.

**Nebel,** pres. **Vancu,** secretar.

### Comunicatele subcomisiei de biciclism.

Concursul de biciclism si motorbi-  
ciclism, de 100 km., pentru championa-  
tul regiunei, va avea loc pe drumul de  
tara Arad—Becherecul-mic, in ziua de  
17 Oct. 1926.

Concursul de biciclism se va incepe la  
ora 9 a. m.

Tar cel de motorbiciclism la ora 2 pm.  
Taxele de inscrieri pentru biciclism  
80 lei, iar pentru motorbiciclism 200 lei  
Ultimul termin de inscriere 16 Oct  
1926. Inscriverile se fac la Dl. Katzky  
presedintele comisiei.

Premiile: pentru biciclist:  
I. Medalie mare de argint, aurit.  
II. Medalie mare de argint.  
III. Medalie mica de argint.  
IV. Medalie mare de bronz.

Pentru motorbiciclist:  
I. Medalie mare de argint, aurit.  
II. Medalie mare de argint.  
III. Medalie mica de argint.

La concurs numai aceia pot participa  
cari sunt membri legitimitati ori-carii  
club afiliat. Propozitii separate nu sa  
trimitt.

**Katzky,** pres. **Madura,** secr.

### A kerékpárszakosztály közleménye.

Kerékpár és motorkerékpár kerületi  
bajnokság 100 km-es távon 1926 október  
17-én az aradi és kisberekereki ország-  
uton 11 km-es körzetben lesz megtartva.  
Kerékpárverseny kezdete délelőtt 9 óra-  
kor, motorverseny kezdete délután 2  
órákor. Nevezési díj kerékeseknek 80  
lei, motorosoknak 200 lei. Nevezési idő  
1926 október 16. bezárólag. Nevezések  
Katzky szakosztályi elnököl adandók  
le.

Díjazás kerékeseknek: I. nagy ezüst  
érem koszorúval aranyozva, II. nagy  
ezüst érem, III. kis ezüst érem, IV.  
bronz érem.

Motorosoknak: I. nagy ezüst érem  
koszorúval aranyozva, II. nagy ezüst  
érem, III. kis ezüst érem.

Nevezetnek a kerületben levő összes  
affilált egyesületek igazolt tagjai.

Külön propozitciók nem küldetnek  
szét.

**Katzky,** elnök. **Madura,** titkár.

Keller Jakob szövetségi bíró sulyos  
csapás érte: kis fia meghalt. Az egész  
sportársadalom őszinte részvétet van a  
mélven sújtott sportember iránt.

A Spárta Kanadában egy torontoi  
kombinálttal 4:4 arányban játszott.

### A hét hét fontosabb győzelme

— Az eldöntetlenek úgy a futballnál, mint a hazenánál egytől-egyig egy-egy arányban végződtek. —

Ismét elmúlt egy vasárnap s mi hét fontosabb eredményt közlünk. Érdekes és meglepő, hogy hét csapat győzött és — ez szinte hihetetlen — ugyanannyi veszített. Ezenkívül még egy-egy eldöntetlen mérkőzés méltó méltatásával zárjuk le és be a heti torzunkunket.

#### Kinizsi—TAC 2:0 (1:0).

A fejlődőképes Kinizsi a vasárnapi mérkőzésen előtte legfőbb és legfőbb úhaját; legyőzte barátságos mérkőzésen azt a csapatot, amelytől a két bajnoki mérkőzésen összesen egy pontot tudott kicsikarni. Altitóltag most a TAC megövi a mérkőzést, mert a második gólt Wetzler a hazenaszabályokkal ellentétben a büntetővonalon belülről jelezte, miért is büntetőt kellett volna gól helyett ítélni.

TAC kezd s mégis rögtön a Kinizsi kezd támadni s a bajnokesapat Tánzer Wetzler Offside kombináció révén eredményes. Utána Lukinich beadvásával Zemler ledut s gólt szándékozik löni. A zöldfehérek kézzel-lábbal tiltakoznak ellen, miért is az erős lábbal való tiltakozás miatt tizenegyes, amit Hoksári bravurosan s meglepetésszerűen belő. Utána Possák kilóg, de mivel partnerei nem kísérik, a nyelve is kilóg. A 13. percben Rafi lövéjét Zombori szerenésével és robinsonáddal védi. A 40. percben Tánzer sarokrugását Wetzler fejével besarkalja a bal sarokba.

Minden ellenkező híreszteléssel ellentétben le kell szögezni, hogy kizárólag a TAC védelme és nem mint egyesek állítják, a Kinizsi félgőzös csatársora mentette meg a zöld-fehéreket a katasztrofális vereségtől. Mert ha történetesen a Csermák—Kozovics—Matecs trió a kapu mögé állt volna nézőközönségnek, úgy gólvilágrekordról kellene beszámolnunk.

#### TMTE—Politechnica 2:0 (2:0).

Vasárnap aratta első vereségét az eddig veretlen Politechnica. A játék köpe olyan volt, mint az egyetemi csapat jobbszélsője: Grozav. Az egyetemi csapatból kitűnt Bogdán és Intéző kitűnő játéka. A TMTE csapatában a gólképes Püllök és a gólképtelen csatársor játéka volt kirívó.

#### Banatul—Graniceri 5:1 (2:1).

A Banatul a meglepetések csapata. A múlt héten a ZsSE-től kikapott s most reorganizált csapatával váratlanul győzte le a kiváló Granicerit. A Banatul védelme kitűnő volt. Zsuráts a kapuban kevesebbet rontott, mint bekk korában. A háttvédek közül Marinescu volt finomabb. A fedezetor Csonka volt. Az előboy csatársorban meglepő volt Schiller öreg jutóka. A granicsárokknak nem konveniólt a pálya, más pályán talán ügyesebbek. A csapat legjobb része a fedezetor, különösen a Kadima népszerű volt erőssége: Rozi. Zimmernek először kondíciótróninget kellene tartani, talán szobában.

#### UDR—ATE 4:2 (3:1).

Arad sportjára hízelgő eredmény, hogy Arad második csapata csak ily minimális gólkülönbséggel kapott ki korületünk második legjobb vidéki csapatától. Resica bajnoktól, az UDR-től.

A resinaknál kitűnt Szalon, Kabát, Kaiser, Rook, míg az aradiaknál kitűnt, hogy nem játszanak kitűnő futballt.

#### Hakoah—Minerul 2:2 (2:0).

Óriási meglepetés, hogy az aradi statukohn fukirjai majdnem megmalaválták a bányik melózo körtgyökér manijait. Az aradiak hosszú idők óta először hagyták el veretlenül s gólt hőve a pályát. A Hakoah legjobb embere Fela Moni volt, aki nagyszerűen drukkolt otthon.

#### Szabrett—hajnokság.

#### ZsSE—TAC 20:3 (11:2).

Egyforma erők küzdelme, a szerenés-sőbb csapat győz. A TAC-nál kitűnt a

### A nagy boxmérkőzés rádióon keresztül

— Tunney-Dempsey küzdelme a világbajnokságért. — Százezren látták és milliók hallgatták a nagy összecsapás lefolyását. —

— Adamov Dusan dr. cikke a Bánati Sportélet számára. —

Egyik múlt számunkban részletesen beszámoltunk ugyan laptudósítások alapján erről a világszenzációt jelentő mérkőzésről, de most egy olyanvalakinek a mérkőzés leírását kívánjuk, aki nem volt jelen a mérkőzésen, közüljük azt, nemcsak azért, mert a temesvári sport régi igaz b. r. útja — Adamov Dusan dr. — írta, hanem azért is, mert oly érdekes és eleven meneti, hogy sajátulnánk olvasóinkat az előbbias elvezetéstől megfosztani.

#### Cleveland, 1926 szept. 23.

Lezajlott a Nagy Mérkőzés. Amerikában megkönyebbülten pihentek el a kedélyek, miután hetek óta ennek a mérkőzésnek kimenetele tartotta égető lázban az amerikaiak millióit. Gene Tunney pontozással legyőzte a világbajnok Dempseyt.

Ezt a szenzációs győzelmet mondja most a fülembé rádióon keresztül Tommy Rowley, a mérkőzés bírja. Engem is lázba ejtett a mérkőzés felőrája és sok millió ember izgalma nekem is a fülembé kényszerítette a rádió hallgatóját és végigszenvedtette velem a tíz round minden egyes mozzanatát, véres verkedését.

aminek lefolyását tisztán és érthetően, minuciózus pontossággal továbbította a philadelphia aréna fölött elhelyezett sok félgőz és továbbítóberendezés.

Száz ezer torok fűlsiketítő lármája, arditozása visszhangzott a fülembé és nem esada, hogy minden tagomat megreszkeltette a nagy esatazaj. Magam elé kellett képzelnem a véres küzdelmet és együtt kellett lelkesednem a philadelphiai tömeggel, amely a zuhogó esőben sem lohadt le egy pillanatra sem.

Már az első roundok leadása azt a látszatot keltette, hogy Dempsey a küzdelemben alul marad. Minél inkább közeledett az utolsó round, annál jobban demborodott ki Tunney fölénye. Amikor pedig a bíró a mérkőzés végét és Tunney győzelmét jelenti be,

#### a száz ezer főnyi torok arditozása tetőfokra hág.

A szünni nem akaró zugás felkorbácsolja az amerikai zajhoz hozzáadódott idegeimet véglegesen. Nem bírom tovább leteszem a kagylót.

védelem gólképessége. A TAC csapatában a kapusok közül Freiberg Eszti volt a legjobb. Ismeret Lenke ellenben nem való a kapuba. A bekkék közül Wagner Rózi és Neumann Teri tűntek ki. Előbb az utolsó, utóbbi az első félidőben volt a jobb. A csatársorból hiányzott a lendületes oró. Szépen játszott Heiser Nus, aki egy gólt dobott. A zombolyaiknál az éber Wach volt nagyon jó. Bechinger Fáni a szerenésleten 13. gólján kívül semmit sem mutatott. Szekrényesi Maria is csak hét gólt dobott.

#### Kadima—TMTE 1:1 (0:0).

A vasárnapi eredmények közül kétségkívül a TMTE respektábilis elődönteljenje keltette a legnagyobb meglepetést. A Kadima ismét a ZsSE ellen formájához hasonló szép eredményt ért el. A Kadimánál kitűnt a csatársor színes játéka. Különösen Schwarz Mimi és RothJoli játszottak jól. Szépen játszott még Stein Elzi. Hullámzó mezőnyjáték: a labda a TMTE kapusához, Staudthoz kerül, Kiss Ilona zavarja a kapust. A kapus, aki színvak, Kiss Ilonkát össze téveszti Schwarz Mimmivel s felkiált: Mi mi? s a labdát odaadja Kiss Ilonának, aki a kölesönt, illetve labdát visszaadja Staudtnak, de neki ez nem kell s beengedi a hálóba. Utána Németh behülvőzza az egyenlítő gólt.

Kadima—ZsSE 1:1 (0:1). A Banatult verő Kadima és Rapidot verő ZsSE

Elhagyom szobámat és az utcán keresek nyugalmat. Tévedtem.

Ott a győzelem szenzációjától hangos tömegbe ütközöm bele, amely csoportosulva hallgatja az üzletek ajtajához erősített rádiótölelések lármáját és közléseit.

Tunney-Dempsey nevéből hangos az utca. Senki sem beszél egyébről, mint Tunney győzelméről, Dempsey vereségéről. A hallgatóság vegyes. Apró gyerekek épp úgy izgulnak Dempseyért mint a vénaszonyok lelkesednek az új csillagért, Tunneyért.

Dempsey veresége óriási meglepetést keltett országsteremert győzelmére fél Amerika megesküdött és nagy tétekben fogadott is.

A Tunney-pártbeliek szerenésesebbek voltak, vagyonokat nyertek. Dempsey hívei pedig csalódásukért majd találnak kárpótlást másutt. En mégis azt hiszem, hogy a mérkőző felek jártak a legjobban. A beavatottak szerint Tunney kettőszázezer dollárt kapott, Dempsey még ennél is többet. Vagy egy félmillió dollárt keresett a saját vereségén.

Szakértők szerint a Tunney-Dempsey küzdelem hevesége felülmúlt minden eddigit és ez a küzdelem volt a boxolás történetének legvéresobbike.

Vadembereként rontottak egymásra az elefelek

és minden erejüket, tudásukat erre a félórára összpontosították. Tunney bámulatos nyugalomról tett tanúságot és az aréna repülőgépen érkezett meg. Idegrendszere tehát, úgy látszik, teljesen rendben volt. Dempsey ezzel szemben, bár türes szántsággal küzdött, nyugtalan volt és ütéseinek biztonságából sokat vesztett. Mindkét fél szemé, szája, orra az ütések sulya alatt állandóan vérzett, amit az előközben megeregt jótékony zápor enyhítve lemosott.

Minden esoda három napig tart. Így Dempsey leveretése és az azzal járt esatazaj is, amely szakadásig feszítette az amerikaiak idegeit, hamar el fog ülni, hogy helyet adjon egy újabb szenzációnak, amely éppoly messzire lesz az igazi sporttól, mint a mostani Tunney-Dempsey boxmérkőzés volt.

Adamov Dusan dr.

összecsapása a játékképének és a mutatott erőviszonyoknak megfelelően végződött, bár 0:0 realisabb lett volna. A Katz nélkül megerősített Kadima elsőosztályu játékot mutatott volna, ha a ZsSE ebben meg nem akadályozza.

#### A Brigittenaer AC Prágában

— Első mérkőzésen vereséget szenvedett —

A wieni profiligában vezető Brigittenaer AC szombaton Prágában a DFC ellen játszott és 4:2 (2:1) arányu vereséget szenvedett.

A DFC minden tekintetben felette állt az osztrákoknak, akik ugyan lendületes, jó játékot mutattak, de a DFC raffinált technikáját és ötletes húzásait nem tudták parirozni.

Eleinte váltakozó játók, azután a 17. percben a fölénybe kerülő DFC Kaunhauer révén gólhoz jut. A 30. percben Behor lefut és áttörve a védelmet újabb gólt lő. A 37. percben Wimmer a BAC gólját lövi.

Szünet után az 1. percben hendsz miatt tizenegyes a BAC ellen, amelyet Mahrer értékesít. A 11. percben Hostasch lövi a BAC második gólját ugyancsak tizenegyesből. Az osztrákok erősen belefekszenek a kiegyenlítésért, de DFC Sedlaeck révén még egy gólhoz jut s így a mees sorsa már meg volt pecsételve.

### HIREK

A Temesvári Hírlap kupamérkő közlő eddig a Kadima—AC Jutul Kar. AC—ZsSE tóminus véglegelőbbi mérkőzés november 21-én, Lánygyben, míg a Kar. AC—ZsSE mérkőzés jövő vasárnap, vagyis október 24-én, Karámsóbesen, kerül előtérbe.

Adler Emil, a ZsSE hazenaszaki lyának vezetője, nagy elfoglaltság való tekintettel lemondott tisztáz A szakosztály vezetését Polodna vette át.

— Dr. Bergmanné táncsalón új baba- és diákkurzusok október pen kezdődnek meg a Lloyd-palotában.

A IV. kerületi Amateure szombajazz-bandés mulatsága igen élvezte igérkezik. A Novotny-udgyterenté alkalommal Temesvár minden jazzkolvelője ott lesz. Ismeretes, hogy mesváron nagyon sokan rajong ezen excentrikus zenéért és így elove is biztosítva van a siker. A ságon ezen szenzáción kívül még más szórakozás lesz, úgy, hogy a kétség ostótól-reggelig nem fog szabad az élvezetes és ötletes szórakozást szülte hangulatától.

MIA-krém használata széppé Kapható Dr. Kovács gyógyszertár Timisoara-tyárváros.

A FIFA nem engedélyez több arikai turát. Amióta európai csapatok rikai turára mennek megindult a ké nens játékosainak átvándorlása. wieni Hakoah turáját nyomom kövél csapatának hitlensége és valés hogy a prágai Sparta sem fogja játé veszteség nélkül elhagyni Amerikát európai egyesületek intervenciója iizelmeknek a beszüntetése végett, m eddig eredménytelen maradt. Most FIFA volt kénytelen közhelópi elározza, hogy mindaddig nem engedély egyetlen európai csapatnak sem a ggeren tui turáját, amíg az amer szövetség kellő garanciát nem m arra nézve, hogy a játékoscsabít megzúnnek.

Kealoha, a hawaii csodaszó a 40 hátuszásban 6 p 01 mp-el új világrekó állított fel.

Felelős szerkesztő:

Kotzmuth Artur.

Társzerkesztők:

Feld Kálmán dr., Páll György dr.

**Készen vannak a legszebb**



**Tiszteletdíjak, Érmek**

**DRACHSLE**

Vilmos ékszerész

**Temesvár**

Telefon Interurban: 7-09

**Traktorok, cséplőgépek, motorekék**

előnyös árban és feltételek mellett kaphatók

**AGRICULTURA R.-T.-ná**

Timisoara, IV., Pop de Băseil 6

Sürgönyem: Agricult Telefon 15-60

### Az új szőnyeg- és linoleumüzletben

# POPPER GYULA

Timisoara, Józsefváros, Bul. Berthelot 5. (Kobelt-há)

állandó nagy raktár sportcikkekben, szőnyeg-, linoleum- és játékokban!

Divatos esőköpenyek 950-leitől feljebb

Jelen hirdetés felmutatója 100s-engedményben részesül